

D 00026

III

G. J. Gill  
Oswin

Dagboksopibok  
for  
Sjueed Follofsee

1933-1934.

Nurschell

1934.

Herschell fredag 18/5. N. tabu, klart, isforhold,  
temperatur som igaar. Farten herfra via Kefsborg  
til Eskimones med telegrammer aug. hjemreise.  
Efter ulykken med den lyot ifjot i det sering,  
jeg nu skal befare, er jeg ikke forlig begjæstret  
for turen saa sent paa aaret, men naar  
Ejovær og Haakon som skulle ankomme først  
i mai endnu ikke er kommet, saa kan jeg  
ikke opsette turen længre. Det vel.

Kefsborg lørdag 19/5. S. O. tabu, klart, fast is.  
Faaaraffes fra Herschell til Kefsborg. Vi maatte selv  
trække vort udstyr paa kjelke. Brukte 7 timer paa  
disse 40 km. Stoppet paa Kefsborg, koble kaffe og  
spiste. Stordal blev igjen her. Jeg fortsatte til  
Eskimones, hvortil jeg ankom kl. 18. Det har  
været en haard pindekapten for mig aa gaa  
disse 65 km. i ett. De ridde 25 km. fra Kefsborg  
til Eskimones, maatte jeg grynne den hele vei  
i sne, som gikk over mitt paa legg. Fikk her

054400950

telegram hjemmefra. Telegraferte til Noel om fri hjemreise. Set vel.

Kskimones 1<sup>ste</sup> juledag 20/5. Skille, klart fast is. Jeg har idag telegrafert hjem efter varer m.v. og til Gjaever Jonstvi. Set vel.

Kskimones 21/5 S.O. laker, lett baake, fast is paa det koldeste = 15° c. Jeg har idag hatt telefonsamtale med Gjaever. Fsbjorn arbestilt gjennom ham. Polarbjorn tilbuddt arbeide oss mot at vi dekker merutgiftene med turren hituord. Gjaever har acceptert. Jeg avventer Noels svar mit lordags telegram. Set vel.

Kskimones 22/5 Skille, overskyet, fast is gj. sn. temp. = 7° c. Telegraferer idag til Noel: "Accepterer hjemhentning samme betingelser som Gjaever." Har telegrafert hjem angaaende ordret hjemhentning. Set vel.

Kskimones onsdag 23/5 S.O. frisk, overskyet fast is. Har intet telegram faaet. Set vel.

Kskimones torsdag 24/5 S.O. laker, klart, fast is. Kl. 7 innoges kom Drastup nordfra. Han beretter, at de 4 sauske i Dammackshavn har faaet 70 rev og de 2 paa Kap Brucek 52 rev. Fintet telegram fra Tvalis idag heller. Jeg kan ikke vente lenger kl. 22 fra Kskimones. Set vel.

Klfsborg fredag 24/5 S.O. laker fra kl. 1 lett baake. Etter aa ha gaet rundt Dammacksbekta opp og ned og lette etter optinte fjeller og aader, kom her til kl. 3. Baake saa man ikke see 100 m. foran sig. Kl. 6 la jeg mig. Etter aa ha hvilt litt, stod jeg opp kokte og spiste. Kl. 14 fra Klfsborg, gikk opp i fjellet aa lette etter optinte fjeller og aader. Tok inn alle aader som hittil har lagt under sneen. Kom til Kap. Mary kl. 19. Saa idag gaas for første gang iaar. Saa en og annen ringel it over isen. Utfor Kap Mary er aapent vann saalangt jeg ser utover, meget refugl paa vannet. Etter aa ha kokt og drukket kaffe gikk jeg ut i terrenget. Fikk 1 optint kvifredhau

paa slagfelle. Reven har jeg faaet her. Gaar  
herfra mot Henningselv kl. 23. Det vel.

Merschell loerdag 26/5 N.O. drilende til  
S.O. laker, fra inuorges tett taake. Paa inat  
midnattsolene for første gang iaar. Fann inat  
1 revhi. Dette har voret et verdifuldt funn, om  
man har faaet ta revere hjem til Norge til  
mine holmer i Finnmark. Jeg har inat og idag  
gaaet over hele det berreng Antljot passerte  
da ha omkom for utvagtig laar siden. Ikke  
i Hønegruved var isen flere steder saa opkraatten  
at jeg gikk igjennem. Jeg er overbevist om, at  
Antljot er omkommet paa dette sted. Det vel.

Merschell soerdag 27/5. N.O. laker, klart, fast  
is her. Paa det varmeste +1°C. Stordal arbeider  
oprydding ute. Jeg har reuskrivet dagboken for  
sireu. Det vel.

19 34

Merschell mandag 28/5 S.O. laker, overskyet, full-  
pakket med knulteis. Paa det varmeste i solen +10°C.  
Jeg har idag voret 6 timer ute i berreng og seet  
mig om. Jeg saa store flokke med gaa innover  
mot Saudodden. Kl. 18 drog Stordal via Refsberg til  
Jaekorn. Haakon har gjort hussarbeide. Det vel 4 m.o.

Merschell tirsdag 29/5. O. frisk, skyet, smal  
fastis ved laun, aapne raaker og knulteis ute i fjorden.  
Vi har idag ryddet opp paa loftet og gjort forskjellige  
pussarbeide. Det vel.

Merschell onsdag 30/5 N.O. laker, overskyet  
fullpakket med knulteis - 2°C. Flag kun opryddings-  
arbeide. Jeg har skrevet endel til Tvalbardkontoret. Det vel.

Merschell torsdag 31/5. S. laker, taake, fast is  
ved laun, drivende knulteis i fjorden. Paa det varmeste  
+4°C. Vi saa idag endel kvalros ute paa isen, men  
kan ikke komme til den. Det blir langsomme dage  
naar det ikke blir aapent vann, saa man faar  
fange. Jeg var idag og skjøt 1 hare til middag.  
Det vel.

Merschell fredag 1/6. N. labor her, isene i fjorden stiv  
kuling, smesklette. Her har lagt 6 tommer sne.  
Fjorden fullpakket med is + 3° c. Jeg har skomakret  
Maakon har gjort húsarbeide. Det vel.

Merschell lørdag 2/6. N. O. labor, klart, seere  
paa dagen sett taake, isforhold u. f. a. Paa det var.  
meste + 30° c. i solen + 16° c i skyggen. Jeg har sko-  
makret idag ogsaa. Det vel.

Merschell søndag 3/6. S. N. labor, sett taake  
isforhold uforandret + 4° c. Idag har vi holdt sön-  
dag. Sqaar ene kom Stordal fra Jackson. Man har  
funnet 1 giftthviret optint. Det vel.

Merschell mandag 4/6 S. N. labor, sett taake  
isforhold fullpakket med is. Paa det varmeste + 16° c  
i solen. Jeg har idag vasket uendertoi. Stordal ar-  
beider med hjemmavindustri. Det vel.

Merschell tirsdag 5/6. S. svak, klart, fullpak-  
ket med is hele fjorden, saa man slipper ingen  
vei og ingen faangst faar man gjøre + 16° c.  
Idag bare puskarbeide. Det vel.

Merschell onsdag 6/6. Skille, klart, fjorden full av  
knulferis. Høieste temperatur i solen + 24° i skyggen  
+ 16° c. Jeg har idag voret en tripp oppe i fjellet og  
seet mig om, i ene fyllt av man. Stordal har lagt  
og er nu gaatt paa harejakt. Maakon koker og gjør  
húsarbeide. Det vel.

Merschell torsdag 7/6. S. svak, klart, isforhold u. f. a  
Temperatur + 24° til + 4° c. Jeg har idag vasket endel ytter-  
toi. Maakon har ryddet opp i sjøanne. Stordal er paa jakt.  
Man har idag skutt 1 skonge. Det vel.

Merschell fredag 8/6. Skille, klart, fast is til ca.  
800 m. fra laun, aapne rader med knulter i de  
~~isene~~ fjorden. Paa det varmeste + 35° c. i solen + 20° c.  
i skyggen. Jeg har vasket vindtoi, Stordal repp.  
letbaaten, Maakon har oppryddingsarbeide. Det vel.

Merschell lørdag. S. svak, klart, isforh. u. f. a.  
Temperatur fra + 30° c til + 6° c. Jeg har voret en tur  
nordover, men ingen faangst aa se. Stordal har voret  
og skutt 1 hare. Vi har flagget for prinsesse Ragnhild  
Det vel.

Herschell, søndag 10/6 S.O. labor, klart, isforhold  
u.f.a. Temperatur i solen +33°C. i skygge +18°C.  
Stordal var idag ute og rodde. Han skjøt 2 kvaler  
men 1 sank. I morgun skal vi ro innover og  
flaa den han fikk. Han var ute i tennet for  
da skyte hare til kokmat, han fikk ingen.  
Efter hans hjemkomst gikk jeg ut og skjøt 1 hare  
Det vel.

Herschell mandag 11/6 S.O. labor, klart  
fast is ved land, søpen rask mitt i fjordene.  
Temperatur som igaar. Jeg og Stordal har været  
roende innover mot Sandholmen og lett efter  
kvaler. Saa ingen. Skjøt en sponge. Det vel.

Herschell tirsdag 12/6 S.O. labor, klart,  
isforh. u.f.a. Temperatur +30°C, i skygge +18°C.  
Stordal har været og skutt 1 hare. Haakon har pakket  
forskj. smatter. Det vel.

Herschell onsdag 13/6 N.O. labor, klart, isforh.  
og temperatur som igaar. Fint nytt. Det vel. &

Herschell torsdag 14/6 N.O. frisk, klart, isforhold u.f.a.  
Temperatur høiest +20°C. lavest +3°C. Stordal har været  
en tur og lett efter egg, men faa ingen. Han skjøt  
1 hare og 1 rypesteegg. Her er saameget is og knuter  
at man slipper ingen vei. Det vel.

Herschell fredag 15/6 N.O. frisk til labor, overskyet  
med lette snedringer, isforhold u.f.a. Høieste tempe-  
ratur +6°C. Fint nytt. Det vel.

Herschell lørdag 16/6 N.O. labor, klart, isforh. u.f.a.  
Høieste temperatur i solen +30°C. i skygge +16°C. Jeg  
har vasket endel yttefot, Haakon har pussert motoren  
Stordal baker. Flagget for Ingas fødselsdag. Det vel.

Herschell søndag 17/6 Stille, klart, fullpakket  
med is, saa vi slipper ingen vei. Jeg var 6 km.  
nordover og saa efter kvaler, men inset aa se.  
Stordal har været ute og skutt 1 hare. Det vel.

Herschell mandag 18/6 Stille, klart, isforhold u.f.a.  
Temperatur høiest +26°C og +16°C. Stordal har været  
nord til lagunen og skjøt 1 hare. Fikk idag 6 mig,  
Det vel.

Heuschell torsdag 19/6. Stille, klart, fullpakket med is. Temperatur u. f. a. Jeg og Haakon var roende nordover for aa komme til B. Warren og Borgaens aa se efter optint aale. Vi kom til B. Warren men kom ikke paalann for is. Stordal er gaaet pilt Sandholmen for aa lete efter egg. Det vel G. m. o.

Heuschell ons dag 20/6. S. V. laker, klart, isforhold u. f. a. Temperatur i solen + 31°c. i skyggen + 17°c. I dag har vi hatt skindene ut til tork, desuten har jeg reiset et par skinn for blod og fett. - Da vi kom nordfra igaar var Stordal gaaet hjemmefra. Da han nu efter 24 timers forlop ikke er kommet tilbake, gaar jeg innover mot Sandholmen for aa lete efter ham. Han talte igaar om aa gaa aa lete efter egg. Det vel.

Heuschell torsdag 21/6. N. kuling, overskyet, fast is ved lann, aapen roak i fjorden, hvilske temperatur + 6°c. Jeg gikk igaar ene. innover for

aa lete efter Stordal. Kommen et stykke innover motte jeg ham. Han hadde fullt 4 skjeglegg og skutt 1 hare. I dag har vi holdt os innendørs grunnet det storm og regn. Det vel.

Heuschell fredag 22/6. N. V. laker, klart, isforh. u. f. a. + 3°c. Da stormen igaar ikke tok ut isen igaar er der antagelig teppakket med is utenfor, saa det er spørsmaal, om ikke vi faar en venter til herboite. Det er nokk minn gubens dag idag, men en turt en. Det vel.

Heuschell lordag 23/6. N. O. fisk, smeltisnee, isnot smelt marken hvit. Isforh. u. f. a. Gj. sm. temp + 3°c. Fortet mytt. Det vel.

Heuschell søndag 24/6. Stille, saake og regn, isforh. u. f. a. + 10°c. Fortet mytt. Det vel.

Heuschell mandag 25/6. Stille, klart, isforhold u. f. a. hvilske temperatur + 10°c. I gaaraffes og isnot stiv kuling av N. Jeg har været tilfjelds og sett mig om, Haakon gjør húsarbeide, Stordal arbeider paa senne ut til aapent vann. Det vel

Herschell, tirsdag 26/6. O. svak, veksteude skydekke  
aapent ved lauu, delvis i fjorden +10° i skyggen  
Jeg og Haakon har arbeidet med oprydding og froskj-  
pustkarbeide. Stordal har voret roende et stykke  
nordover. Han har skutt 1 hare og 1 havelle. Det vel

Herschell onsdag 27/6. Skille, taake, aapent  
vann ved lauu, meget delvis i fjorden +5° e.  
Stordal baker idag. Fintet nytt. Det vel.

Herschell torsdag 28/6. S. labe, tett taake,  
fjorden full av is. Temperatur fra +8° til +1°.

Haakon og Stordal har idag vasket vegg huset ind-  
vendig. Jeg har voret oppe i fjellet og skutt 1 hare  
Det vel.

Herschell fredag 29/6. S.O. taake, fjorden fullpak-  
ket med is. Temperatur +2° e. Et pokkers veir. Is-is  
overalt. Det vel.

Herschell lørdag 30/6. Skille, tett taake,  
isforhall u. f. a. Temperatur fra -1° til +3° e.  
Fintet nytt. Det vel.

Herschell, søndag 1/7. Skille, klart, isforhall u. f. a.  
Temperatur fra -2° e inat til +20° e på det varmeste  
Fenu. er Stordal rodd innover med minste baaken for  
aa se efter moskus. Etter det veir skal vi to som er  
igjen gaa nordover saalangt vi kommer med motorbaalen  
innogjen. Det vel.

Herschell, mandag 2/7. O. labe, tett taake, isfh.  
u. f. a. høieste temperatur +8° e. Stordal kom tilbake  
inat, han hadde skutt 1 hvalros og 2 moskus.  
Idag har vi voret og heuset kjøttet og saltet dette  
med. Det vel.

Herschell tirsdag 3/7. O. labe, taake, aapent  
vann ved lauu, fjorden full av knekteis. Høieste  
temperatur +10° e. Idag fladet hvalros og moskushode  
Det vel.

Herschell onsdag 4/7. S.O. labe, klart, fjorden  
fullpakket med is +16° e. i skyggen. Fintet nytt. Det vel

Herschell torsdag 5/7. O. labe, klart, aapent  
ved lauu, fullpakket is og ismel i fjorden. Temp.  
+16° e. i skyggen. Fintet nytt. Vi slipper hverken  
nord eller sørover. Det vel.



Herschell fredag  $6/7$ . O. labor, klart, aapent ved lauu, fullt av drivis i fjorden. Temperatur +  $35^{\circ}\text{C}$  i solen +  $20^{\circ}\text{C}$  i skygge. I dag har jeg vasket ypperbøi og tatt mig et grundigt bad. Set vel.

Herschell lørdag  $7/7$ . O. labor, klart, isforhøel u. f. a. Høieste temperatur +  $21^{\circ}\text{C}$  i solen +  $16^{\circ}\text{C}$  i skygge. Føtet mytt. Set vel.

Herschell søndag  $8/7$ . N. o. fisk, taake, isforhøel u. f. a. +  $10^{\circ}\text{C}$ . Føtet mytt. Set vel.

Herschell mandag  $9/7$ . O. labor, overskyet, isforh. u. f. a. +  $10^{\circ}\text{C}$ . Jeg har vasket et skifte. Stordal har været en tur til lagunen. Haakon har købt. Set vel.

Herschell tirsdag  $10/7$ . O. labor, taake, isforh. u. f. a. g. sm. temp. +  $4^{\circ}\text{C}$ . Føtet mytt. Vi slipper ingen vei. Set vel.

Herschell onsdag  $11/7$ . O. labor, taake, isforh. uforandret. Høieste temperatur +  $16^{\circ}\text{C}$ . Føtet mytt. Dette er en langsom periode. Føis ikke hvalros, annet vildt eller lag. Set vel.

Herschell  $12/7$ . O. labor, overskyet, aapent vann med meget knullfis. G. sm. temperatur paa laget +  $12^{\circ}\text{C}$ . Jeg og Haakon har været til B. Warren og høvet litt kull. Jeg fannu en opting blaas, som desverre var død. Skjøt 1 hare. Ved tilbakekomsten var Stordal rodd innover paa smaaaaben. Set vel.

Herschell fredag  $13/7$ . O. til S. labor, letende utpas affinen, aapent vann med meget knullfis. Paa det varmeste +  $18^{\circ}\text{C}$ . Føraaftes kom Stordal hjem med 88 egg. Føtet mytt. Set vel.

Herschell lørdag  $14/7$ . V. labor, klart, aapent vann med meget drivis. Høieste temperatur i skygge +  $20^{\circ}\text{C}$ . Føtet mytt. Vi venter bare paa Polarbjørn. Set vel g. m. o.

Herschell søndag  $15/7$ . S. o. labor, klart, fullpakket med is. Kl. 12 +  $11^{\circ}\text{C}$  kl. 18 +  $4^{\circ}\text{C}$ . Kl. 4 innorges. Nat. Stordal og jeg ute og skjøt 1 hvalros. Allers. Føtet mytt. Set vel.

Herschell mandag 16/7. S. N. laker, klart, fullpakket med isflorer + 16° c. I dag har vi flaaet 1 kvadrant, efterpaa hatt frisortime for aa bli av med endel viltkragg. Det vel.

Herschell tirsdag 17/7. Skille, klart, fullpakket med is overalt + 16° c. Ikke slipper vi nogen vei og innuelig for noe fartoi aa komme inn som isen nu er. Det vel.

Herschell onsdag 18/7. O. laker, klart, isforhold u. f. a. gj. sm. temp. + 8° c. Jeg og Haakon har voret med motorbaaten innover til Saedholmen for aa ta egg og dem, men isen stengte saa vi stopp ikke paalann. Stordal har tagt. Det vel.

Herschell torsdag 19/7. O. laker, overskyet isforhold u. f. a. hoeste temperatur + 16° c. Det vel.

Herschell fredag 20/7. O. laker, baake med gloett av sol, meget knuderis. Temperatur fra + 11° c til + 4° c. Fuktet mytt. Det vel.

Herschell loerdag 21/7. N. laker, klart, aapnet vann ved laun, fjorden utover full av knutter. Gj. sm. temp. + 6° c. Fuktet mytt. Det vel.

Herschell soendag 22/7. S. O. laker, klart, isforhold u. f. a. hoeste temperatur + 18° c. Fuktet mytt. Det vel.

Herschell mandag 23/7. N. O. frisk, klart isforhold u. f. a. Temperatur i skyggen fra + 16° c til + 6° c. Daarlige isforhold. Vi slipper ingen vei. Heist flagget idag i anledning 2 aarsdagen siden ankomsten hertil. Det vel.

Herschell tirsdag 24/7. O. svak, klart, it. paa en baake gj. sm. temperatur + 6° c. Fjorden fullpakket med is. Kl. 7 innorges kom her med orordenfor beiset 5 moskies. Disse skjot jeg og Stordal. Det var 3 okser, 1 kjellko og 1 kvige. Vi har flaaed og baaret med kjottet, skal nu saete med kjottet. Det vel.

Herschell, onsdag 25/7. O. laker, klart, fullpak-  
ket med is. Høieste temp. +20° <sup>i skyggen</sup> laveste 0°c. Jeg har  
brent tau av spekk. Fintet nytt. Det vel.

Herschell torsdag 26/7. S.O. fisk, utlakende  
utpaa lagene, klart, fullt med knulleis. Gj.sn.  
temp. +8°c. Jeg har idag brent tau og været en  
tur innover mot Sandodden og øst etter  
mosküs, saa iingen der. Stordal har været no.  
ende til Proffesse Wænen og hebet kull. Nå-  
kon har økelt huset. Kl. 18 kom her en flokk  
mosküs meder høifjeldet. Vi har været og økelt  
og flaaet disse. Det var 1 kua, 1 kvige og 4 okser  
Kl. er nu 24 og nu skal vi begynde na kere  
med kjøttet og føre dette hjem med baat.  
Det vel.

Herschell fredag 27/7. Spille, klar, knulleis  
+18°c. i skygge. Kl. 24 igaaftes begynde vi ned-  
boringen av kjøttet, sluttet kl. 8 uicorges. Kvitte til  
kl. 12 da fortsatte vi arbeidet. Kl. 20 var kjøttet kom-  
met frem til Herschell, suiddleemel og satt i vasser

til innopptidlig. Tilaffens kotteletter. Det vel

Herschell lørdag 28/7. O. fisk, haloskyst, isforholl  
u. f. a. Temperatur fra +18°c til +2°c. Jeg og Stordal har  
idag vasket opp og saltet kjøttet, desuten arbeidet  
med forskj. utarbeide. Naakon har lavet 1 formkake  
og økelt gylverre. Det vel Gj.m.o.

Herschell søndag 29/7. N.O. fisk, klart, isforholl  
u. f. a. Temperatur fra +12°c til +4°c. Flaggen idag  
for min datter Rietts 15 års fødsels dag. Jeg  
ønsker herude tillykke med dagen. Jeg har idag  
brent ca. 100 ltr. soltau og laker 5 ltr. kjøtt.  
Det vel.

Herschell mandag 30/7. N.O. fisk, over-  
skyst, aspent vann med diverse floer og knul-  
peris. Gj. sn. temp. +6°c. Idag har vi hebet hjem  
flaaet og saltet medel mosküs hoder og arb.  
med forskj. utarbeide. Ingen Solurbyom med  
nyheter hjemmefra. Det vel.

Merschell tirsdag  $21/7$  Stille, klart, aapent vaan med drivende floer. Ejj. sm. temp.  $+7^{\circ}C$ . Slagger idag for Keifs 22 aars fødselsdag. Fintet nyt. Het vel.

Merschell onsdag  $1/8$  Stille, klart, utpaa aftenen sterke regnbyger, aapent vaan med knulperis, temperatur u. f. a. Fra Merschell kl. 7. ankom Kap Mary kl. 9. Derfra kl. 10, ankom Kefsborg kl.  $11^{30}$ . Fra Kefsborg kl.  $12^{30}$  ankom Eskimones kl.  $14^{30}$ . Her blev vi som vanlig mottat med den største gjestfihet. Jeg mottok telegram fra Tvalis - Oslo av  $23/6$  saalydende: ~~Fintet~~ "Skal være saa billig som mulig. Av samme dato telegram hjemmefra. Bl. a. saalydende Fintet fartoi avgaar herfra, kvalros isalgar o. s. v. Het vel

Torsdag  $2/8$  Stille, klart, isforh. u. f. a. Fra Eskimones kl. 13 via Daumarsbækket til Kefsborg kl. 17. I Daumarsbækket, hvor der er flere eldgamle husformer efter utdøde eskimostammer, faa jeg rygg hvirvler og hodeskaller av narhval, kvalros og moskusokser. Med sine primitive redskaper har dette fortidsfolk kunnet avlive saa store dyr.

I Kefsborg kokte vi kaffe, spiste og drakk, og saa avgaarde derfra kl. 18. Ankom til Kap Mary kl. 20. Etter aa ha kokt og drikket kaffe, gjorde vi huset rent, og daag saa videre til Heuningelø, for aa gjøre rent huset der, da man i vinters løp, har overnattet der. Saa veien faaer jeg optitt en gifthvitel og en igle. Utfor Heuningelø faaer jeg brenne av en forlost hekstaat, jeg faaer et stykke av kjolen, mast, raa og en felle klyver. Følgangerne var forst med kopperplater, iktet annet kjendtegen. Avgik fra Heuningelø via Sandholmen til Merschell, hvor vi ankom kl. 6 fredag morgen. Het vel.

Merschell fredag  $3/8$  Vaksende tris, klart, isforhall u. f. a. Varmeste temp.  $+20^{\circ}C$ . I gaardagens innføring i dagboken er uteglemt følgende: Saa Eskimones fikk vi vise: „ at der 3 mil av laan ligger et brett isbelte fra Liverpool kysten nordover, at det danske skib "Gustav Holm" er kommet til Moskusoksefjordens munding, at vort avhengningsfartoi "Selbarder" sistleden torsdag endre laa i Halsmund, men skulde avga i de neste neste dage, og at Fsbjörn ved avhengning av Holmbars overvintrere faaer faugsthytten ned brendt og Gustav

1934

Nedøf Lindquist og Helon Riearsen såde. Begge disse to har i sine tid været i min tjeneste. Det var dygtige folk, som var ved en bedre skibe. "Jed over deus minde." -

Hvad somler voort adkænteringo fortai efter, naar det ikke er angaaet sundet. Det bli ikke rare greiene for os om vi skal bli her en viker til. Vi er allerede fri for breddell. Bekald er her meget lite om og voort fortai begynder aa bli i meget daartig forfatning. I dag meget skruing av is fra nord. Slagger ialedning Kong Haakons og Solbjørgs fødselsdag. "Tillykke med dagen." Det vel.

Herschell lørdag 4/8. Skille, klart, aapent vaun med store floer utefor. Høieste temperatur +16°C. I dag har jeg kun fyllt paa noe tran, Spordal har fyggt batten og Haakon har gjort húsarbeid. Det vel d.j.m.o.

Herschell søndag 5/8. Skille, klart, aapent vaun. Kl. 4 ankom Salbardeu. baasnaft folkene var utvilt paa begyndtes losningu

efter end losning kom isen settende inn. Det vel. o

Revet mandag 6/8 N.V. kulig, regntykke. Fra Herschell kl. 13 til Revet kl. 20<sup>30</sup>. Det vel.

Revet tirsdag 7/8 N.V. kulig, isregn, en slitsom dag med aa gaa vandre over Revet og ombord i "Salbardeu", søkvaat til skinnet. Salbardeu fortatt fra Revet kl. 14. Det vel.

Revet onsdag 8/8 N.V. labeu, regntykke, tempera. turen +5°C. Vi ligger veirfast for storm i Tynallen fjorden. Det vel.

Herschell torsdag 9/8 Skille, overskyet. Fra Revet kl. 9<sup>30</sup> til Gissiker, hvor vi satte paalæm 1 sekk kull og tok ombord 2 tøn. lav. Fortsatte til Meyerhus hvor vi satte paalæm 2 sekke kull, derfra til Herschell. Det vel.

Herschell fredag 10/8 Skille, baake, store floer i fjorden, temperatur +5°C. Det vel

1934

11/8 Herschell 0. labor, taake, fullt av knulkeris  
Temperatur +6°C. Vi har idag pakket forskjellige  
saker. Ved middagstiden reiste Heddusen til Kap  
Mary, Kelfsborg og Jackson med proviant. Det vel

Herschell søndag 12/8. Stille, taake, fullt  
av isflorer. I dag pakning. Kl. 22 ankom Aude:  
Den fra Jackson isten og ha faast aulope  
grunnet isvanskelighet. Det vel.

Herschell mandag 13/8. Stille, taake, is-  
forhold u. f. a. Pakning varer. Det vel.

Herschell tirsdag 14/8 0. labor, taake, spredte  
florer. Laugsomme dage at ligge og vente  
paa skysse. Regn, isfyselig og arblide ist.  
Kl. 23 ankom 4 dansker, nemlig 1 telegrafist og  
3 filmere som i vinter skal stasjonere paa Kap  
Princk. De filmende blev traktet med mat  
og kaffe. Det vel.

Herschell onsdag 15/8 0. labor, halvskyt  
isforhold u. f. a. Temperatur +13°C. Har pakket

litt. Venter paa Selbarden. Det vel.

Herschell 16/8 s. labor, taake, taake, taake,  
isforhold u. f. a. Vi venter med besorgelse paa  
Selbarden. Det vel.

Herschell 17/8 s. labor, taake, aapent vann  
med knulker +1°C. Stordal var idag kjorende  
innover mot Berghaus og skjøt 1 hakkopik.  
Jeg skulde gjerne ha voret hjemme til 19, men  
naar baaten bli saa forsikket, naar jeg desverre  
ikke. Det vel.

Herschell lørdag 18/8. Stille, taake, aapent vann  
med knulkeris, hoieste temperatur +5°C. Stordal var  
innover og skjøt 2 haver. Kl. 17 kom danskerne  
Leo Hansen, telegrafisten paa Kulhus og 2  
danske hjelpere til filmen Leo Hansen. De blev  
bevertet paa bedste maate. Av disse herrer fikk  
vi vite, at Selbarden gikk fra Mygveikta i sen.  
Jeg avskjøt 2 dynamitstik paa 8 patroner for aa  
reflede fartøiet. Det vel.

1934

Herschell 19/8 Skille, klart, spædt is. Selbarden  
ankom kl. 10. Vi lastede ien vore saker og reiste  
med skibet via Liwanq til Sigurdshavn, hvor vi  
ankom mandag morgen. Det vel.

Sigurdshavn mandag 20/8. Skille, klart,  
skjellig. Vi lastede ien vore saker og fortsatte  
reisen til Jonsbu.

Sigurd Toeløfson  
faugstleder.

10058